

# Inhalt

Hinweise zur Benutzung .....	XIII
------------------------------	------

## Teil I

### Rezeptionsdokumente (1)

1	Allgemeine Artikel und Programmatisches .....	3
1.1	Allgemeine Artikel in Zeitschriften .....	3
	David Honigmann: Die deutsche Belletristik als Vorkämpferin für die Emancipation der Juden (1844) .....	3
	Wilhelm Goldbaum: Die Civil-Ehe im Judenviertel (1877) .....	19
	Wilhelm Goldbaum: Ghetto-Poeten (1884) .....	22
	Adolph Kohut: Der Ghetto-Roman und die Ghetto-Novelle und ihre Vertreter. Eine Studie (1887) .....	40
	Leopold Treitel: Ghetto und Ghetto-Dichter (1892) .....	49
	Ludwig Frank: Die Zukunft der jüdischen Erzähllitteratur (1893) .....	58
	Max Aram: Ghettodichter (1899) .....	60
	Criticus: Jüdische und unjüdische Belletristik (1904) .....	72
	Heinrich Groß: Das Ghetto in der Dichtung. Ein Vortrag (1908) ....	78
	Armin Blau: Gustav Meyrinks Roman »Der Golem« (1916) .....	85
1.2	Programmatische Vorworte .....	87
	Berthold Auerbach: Spinoza. Ein historischer Roman (1837) .....	87
	Berthold Auerbach: Dichter und Kaufmann. Ein Lebensgemälde (1840) .....	88
	Hermann Schiff: Schief-Levinche mit seiner Kalle oder Polnische Wirtschaft. Komischer Roman (1848) .....	90
	Leopold Kompert: Aus dem Ghetto. Geschichten (1848) .....	94
	Leopold Kompert: Aus dem Ghetto. Geschichten (1850) .....	95
	Leopold Kompert: Neue Geschichten aus dem Ghetto (1860) .....	96
	Leopold Kompert: Geschichten einer Gasse. Novellen (1865) .....	98
	Salomon Formstecher: Buchenstein und Cohnberg, ein Familiengemälde aus der Gegenwart (1863) .....	99

Eduard Kulke: Geschichten aus dem jüdischen Volksleben (1869) ..	102
Salomon Kohn: Gabriel. 2. Auflage (1875) .....	103
Karl Emil Franzos: Aus Halb-Asien. Culturbilder aus Galizien, der Bukowina, Südrußland und Rumänien (1876) .....	104
Karl Emil Franzos: Die Juden von Barnow. Novellen (1877) .....	111
Karl Emil Franzos: Vom Don zur Donau. Neue Culturbilder aus Halb-Asien (1878) .....	112
Karl Emil Franzos: Die Juden von Barnow. Geschichten (1880) ....	115
Karl Emil Franzos: Aus der großen Ebene. Neue Culturbilder aus Halb-Asien (1888) .....	116
Karl Emil Franzos: Mein Erstlingswerk: »Die Juden von Barnow« (1894) .....	122
Leo Herzberg-Fränkcl: Polnische Juden. Geschichten und Bilder (1878) .....	136
Leo Herzberg-Fränkcl: Polnische Juden. Geschichten und Bilder (1888) .....	137
Mathias Kisch: Vorhang-Purim. Historische Erzählung aus dem Prager Ghetto (1888) .....	137
Alfred Steuer: Galizische Ghettoesgeschichten und Bilder (1891) ....	139
Armin Schnitzer: Jüdische Culturbilder. (Aus meinem Leben) (1904) .....	139
Arthur Kahn: Entschwindende Gestalten. Erzählungen aus dem rheinischen Gemeinde- und Familienleben (1905) .....	140
Arthur Kahn: Jüdische Dorfgeschichten (1910) .....	141
Moritz Steinhardt: Aus dem Ghetto. Erzählungen aus dem vorigen Jahrhundert (1913) .....	144
1.3 Zeitgenössische Vorworte Dritter .....	145
Arnold Hilberg: Vorbemerkung der Verlagshandlung (1867) .....	145
Ludwig Laistner: Bernstein »Mendel Gibbor« (1884) .....	146
Paul Heyse: Franzos »Nach dem höheren Gesetz« (1886) .....	148
Ludwig Laistner: Kulke »Der Kunstenmacher« (1887) .....	149
Anonymus: Sacher-Masoch »Jüdisches Leben in Wort und Bild« (1892) .....	150
Paul Heyse / Hermann Kurz: Kompert »Eine Verlorene« (1903) ....	152
Julius Moses: Mosenthal »Tante Guttraut« (1908) .....	153
Alexander von Guttry: Orzeszkowa »Licht in der Finsternis« (1916) .....	156
Gustav Karpeles: Geleitwort zu Sacher-Masoch »Ausgewählte Ghetto-Geschichten« (1918) .....	157
Hoffmann und Campe (Verlag): Schiff »Schief-Levinche« 2. Auflage (1919) .....	158

1.4	Edition und Verlage .....	160
	Salomon Rothmann: Leserbrief zur Frage billiger jüdischer Literatur (1885) .....	160
	Jakob B. Brandeis: Über Ziele und Inhalte der Jüdischen Universal-Bibliothek (1895) .....	161
	Max Grünfeld: Jüdische Universal-Bibliothek (1895) .....	163
	Anonymus: Über die Jüdische Universal-Bibliothek (1895) .....	165
	Bfd.: Jüdische Universal-Bibliothek [...] (1896) .....	166
	R., R.: Jüdische Universalbibliothek [...] (1910) .....	167
1.5	Eine exemplarische Auseinandersetzung um Sacher-Masoch .....	168
2	Artikel zu einzelnen Autoren .....	175
	Berthold Auerbach .....	175
	Aron Bernstein .....	197
	Ulrich Frank .....	250
	Karl Emil Franzos .....	252
	Leo Herzberg-Fränkell .....	277
	Salomon Kohn .....	278
	Leopold Kompert .....	284
	Eduard Kulke .....	367
	Isaak Mieses .....	372
	Salomon Hermann Mosenthal .....	376
	Eliza Orzeszkowa .....	377
	Leopold von Sacher-Masoch .....	389
	Nathan Samuely .....	391
	Hermann Schiff .....	394
	Manuel Schnitzer .....	406

## Teil I

## Rezeptionsdokumente (2)

3	Rezensionen .....	407
3.1	Rezensionen zu einzelnen Werken .....	407
	Berthold Auerbach .....	407
	Ida Barber .....	427
	Aron Bernstein .....	428
	Hermann Blumenthal .....	436
	Isidor Borchardt .....	439
	Gotthard Deutsch .....	445

Ulrich Frank .....	450
Karl Emil Franzos .....	458
Moritz Friedländer .....	498
Moriz Hermann .....	501
Isaac Herzberg .....	502
Leo Herzberg-Fränkell .....	505
Arthur Kahn .....	522
Ludwig Kalisch .....	527
Jakob Kaufmann .....	531
Michael Klapp .....	534
Salomon Kohn .....	536
Leopold Kompert .....	543
Eduard Kulke .....	585
Hermann Löwinger .....	590
Salomon Luß .....	592
Alfred Meißner .....	594
Isaak Mieses .....	595
Eliza Orzeszkowa .....	596
Baruch Placzek .....	615
M. Ries .....	617
David Rothblum .....	618
Leopold von Sacher-Masoch .....	618
Nathan Samuely .....	641
Hermann Schiff .....	648
Armin Schnitzer .....	651
Moritz Steinhardt .....	654
Alfred Steuer .....	656
Josef Samuel Tauber .....	657
Alexander Weill .....	662
3.2 Deutsche Ghattoliteratur in Frankreich .....	663
Saint-René Taillandier: Le roman juif en Allemagne. M. Léopold Kompert (1852) .....	663
Anonymus: Über Saint-René Taillandier »Le Roman Juif en Allemagne« (1852) .....	674
Saint-René Taillandier: Le romancier du ghetto et l'émancipation des juifs de Bohème. Über Leopold Kompert »Am Pflug«, 1855 (1856) .....	675
Ky.: Leopold Kompert und die »Revue des deux Mondes« (1856) .....	686
G. Weil: Über Leopold Kompert »Scènes du Ghetto« .....	687

4	Literaturgeschichten, Lexika und Nachschlagewerke .....	691
4.1	Jüdische Literaturgeschichten .....	691
	Gustav Karpeles: Zwei Volksdichter (1871) .....	691
	Gustav Karpeles: Geschichte der jüdischen Literatur (1886) .....	696
	J. Winter / August Wünsche: Die Jüdische Litteratur seit Abschluss des Kanons (1896) .....	699
	Gustav Karpeles: Geschichte der jüdischen Literatur (1909) .....	703
	Samuel Müller: Jüdische Geschichte von der Zerstörung des I. Tempels bis zur Gegenwart (1925) .....	706
	Arthur Eloesser: Vom Ghetto nach Europa (1936) .....	712
	Meyer Waxman: A History of Jewish Literature (1941) .....	718
4.2	Allgemeine Literaturgeschichten .....	726
	Franz Hirsch: Geschichte der deutschen Litteratur (1883) .....	726
	Adolf Stern: Geschichte der neuern Litteratur (1885) .....	728
	Ludwig Salomon: Geschichte der deutschen Nationallitteratur des neunzehnten Jahrhunderts (1887) .....	732
	Otto von Leixner: Geschichte der Deutschen Litteratur (1894) .....	735
	Richard M. Meyer: Die deutsche Litteratur des Neunzehnten Jahrhunderts (1900) .....	737
	Robert König: Deutsche Literaturgeschichte (1910) .....	741
	Adolf Bartels: Die deutsche Dichtung von Hebbel bis zur Gegenwart (1922) .....	743
	Hugo Bieber: Der Kampf um die Tradition (1928) .....	744
	Eduard Castle: Deutsch-Österreichische Literaturgeschichte (1931) .....	747
	Arthur Eloesser: Die Deutsche Literatur vom Barock bis zur Gegenwart (1931) .....	768
	Josef Nadler: Literaturgeschichte der deutschen Stämme und Landschaften (1932) .....	771
4.3	Lexika und Nachschlagewerke .....	774
	Berthold Auerbach .....	774
	Aron Bernstein .....	779
	Karl Emil Franzos .....	780
	Wilhelm Goldbaum .....	782
	Leo Herzberg-Fränkell .....	783
	Siegfried Kapper .....	784
	Michael Klapp .....	787
	Salomon Kohn .....	787
	Leopold Kompert .....	789
	Eduard Kulke .....	798
	Salomon Hermann Mosenthal .....	800

Leopold von Sacher-Masoch .....	803
Nathan Samuely .....	805
Hermann Schiff .....	806
Josef Samuel Tauber .....	808

## Teil II

Autoren und Werke der Ghettoliteratur .....	813
Regine Adler .....	815
Nathan Jacob Anders .....	815
Bernard Auerbach .....	816
Berthold Auerbach .....	824
Ida Barber .....	828
Aron Bernstein .....	829
Hermann J. Blumenthal .....	831
Emanuel Bondi .....	836
Isidor Borchardt .....	837
Irene H. Cserhalmi .....	839
Gotthard Deutsch .....	840
Leander Deutsch .....	843
Moritz Dornbusch .....	843
Adolf Dux .....	844
Adolf Ehrentheil .....	846
Josef Ehrlich .....	851
Daniel Ehrmann .....	852
Emanuel Emil .....	853
David Fanta .....	855
Sigismund Feßler .....	855
Salomon Formstecher .....	856
Ulrich Frank .....	858
Ludwig August Frankl .....	862
Karl Emil Franzos .....	863
Babette Fried .....	879
Moritz Friedländer .....	883
Wilhelm Goldbaum .....	886
Simon Grünewald .....	887
Max Grünfeld .....	888
Heinrich Heine .....	894
Isidor Heller .....	895
Simon Heller .....	896
Moriz Hermann .....	896
Isaak Herzberg .....	897

Leo Herzberg-Fränkcl .....	900
Sara Hirsch .....	907
Lazar Ludwig Horowitz .....	908
Sigmund Horowitz .....	910
Saul Kaatz .....	913
Arthur Kahn .....	914
Ludwig Kalisch .....	920
Siegfried Kapper .....	921
Gustav Karpeles .....	923
Albert Katz .....	924
Jacob Kaufmann .....	927
N. Keller .....	929
Mathias Kisch .....	929
Michael Klapp .....	934
Salomon Kohn .....	937
Kolbo Junior .....	950
Leopold Kompert .....	951
Eduard Kulke .....	966
Jon Lehmann .....	973
Bernhard Löwenthal .....	974
Hermann Löwinger .....	975
Salomon Luß .....	978
Alfred Meißner .....	979
Philipp Menczel .....	980
David Mendl .....	981
Hermann Menkes .....	983
Seligmann Meyer .....	987
Isaak Mieses .....	988
Salomon Hermann Mosenthal .....	989
Sigmund Münz .....	992
Max Nordau .....	993
Ida Oppenheim .....	994
Eliza Orzeszkowa .....	999
Bertha Pappenheim .....	1003
Baruch Placzek .....	1005
Rosa Pomeranz .....	1006
Jakob Elias Poritzky .....	1006
M. Ries .....	1007
Samuel Berthold Rosner .....	1008
David Rothblum .....	1009
Leopold von Sacher-Masoch .....	1013
Ascher Sammter .....	1033
Nathan Samuely .....	1034

Selig Schachnowitz .....	1046
Lorenz Scherlag .....	1049
Marek Scherlag .....	1050
Hermann Schiff .....	1051
Armin Schnitzer .....	1053
Manuel Schnitzer .....	1054
Clara Schott .....	1055
Karl Schram .....	1056
H. Sigmundsohn .....	1058
Abraham Stein .....	1059
Oskar Stein .....	1060
Moritz Steinhardt .....	1063
Alfred Steuer .....	1065
Bernard Tag .....	1067
Josef Samuel Tauber .....	1068
A. D. Thorn .....	1070
Mathilde Weil .....	1073
Alexander Weill .....	1073
Georg Leopold Weisel .....	1075
Armin Wilkowitsch .....	1081
Theodor Zlocisti .....	1082
Stefan Zweig .....	1083
Forschungsliteratur .....	1085
Ghettoliteratur. Ein hybrides Genre der deutsch-jüdischen Literatur .....	1105
Dank .....	1129
Personen- und Werkregister .....	1131
Ortsregister .....	1151
Sachregister .....	1155